



Nr. 480

2011. g. septembris, oktobris, novembris

## **“REDZI, CIK JAUKI UN MĪĻI, KAD BRĀĻI KOPĀ DZĪVO VIENPRĀTĪGI”.**

/Ps.133:1/

Vai tas nav (vienmēr!) pārsteidzoši, ka Mūžīgais Dievs mums dod (nepārtraukti!) visu to, kas ir nepieciešams, lai mēs būtu Viņa svētīti? Tas ir daudz vairāk nekā spējam to ieraudzīt, saprast un novērtēt. Dievam ir svarīgs un mīļš katrs Viņa bērns.

Viņa rūpes un mīlestība pret katru vienu no mums ir apbrīnojamas. Mūsu Debesu Tēvs ne vien zina un labi redz, kas katram vienam no mums ir tas labākais, bet bagātīgi sniedz arī tādas dāvanas par ko mēs pat iedomāties nespējam, ka šīs dāvanas ir Dieva svētība mums. Viņš mums dod tik daudz un dažādas dāvanas, un katrai ir savs vārds un nozīme.

Daudzas svētības un dāvanas mums ir dotas kopīgi, lai ar tām iepriecinātu cits citu, lai kopīgi varētu būt šajās svētībās. Dievs aicina mūs – Viņa mīļos bērnus uz kopību un vienprātību.

Nevis uz kaut kādu virspusēju kopību vai cilvēku pašu izdomātu ārēju darbošanos it kā Dieva vārdā, bet uz dziļu vienotu dvēseles vienotību un saskaņu, kurā visu lietu *pamats, spēks un mērķis* – **Mūžīgais Dievs un Viņa Debesu valstība!**

Zīmīgi, ka šī psalma nosaukums ir **“Vieprātības svētība!”**

Mēs zinām un ticam, ka viss labais nāk no Dieva. Tā tas ir. Viņš aicina mūs saņemt Viņa dāvanas sirds skaidrībā, pašlāvībā un ticībā. Saņemt un pieteikties, lietot un priecāties par Viņa svētībām, kurām ir mūžības nozīme. Mēs arī ticam visam, ko Dieva vārds mums saka. Arī to, ko mums grūti uzreiz saprast.

Viņa vārds ir un paliek: **Mūžīga un Nemainīga Patiesība!**

Esmu dziļi pārliecināts, ka ikvienam labam tēvam nav lielāks prieks un laime, kad viņa mīlie bērni – brāļi un māsas – visi kopā jauki, mīli un draudzīgi dzīvo vienprātībā un saskaņā. Mūsu Debesu Tēvam arī nav lielāks prieks, ka Viņa bērni **visi var dzīvot patiesā ticībā, mīlestībā un vienprātībā.**

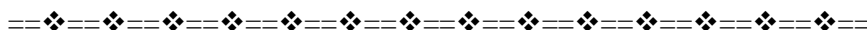
Protams, ka vienīgi Dievs pazīst mūs katru vienu labāk nekā mēs sevi. Mēs katrs esam tik dažādi un atšķirīgi, bet tomēr mums visiem ir nepieciešama kopība ar Viņu un citam ar citu. Viņš zina mūsu spējas, vājības un visu pārējo. Un arī to, ka mūsu vienprātība ir mūsu katra patiesais spēks, kas nāk no Dieva.

Dievs neko nesaka tāpat vien, bet visam ir sava nozīme. Ja Dievs saka, ka tas mums ir par svētību, tad mēs arī ticam Viņa vārdam, un no visas sirds cenšamies to īstenot. Dievs vēlas redzēt savos bērnos – *Viņa mīlestību īstenojamies.*

Vienmēr! Priekos un bēdās, dažādos izaicinājumos un pasaules uzbrukumos. Vienmēr! Dievs ir līdzās, Viņš nav nevienam no mums tālu, bet visu devis, lai mēs Viņa bērni varētu ne tikai izturēt, pastāvēt, bet arī *vienprātībā dzīvot.*

Mums visiem ir svarīgi un nozīmīgi, ka mēs esam kā viena laimīga un svētīta ģimene. Citādi nemaz nevar būt. Tikai kopā un kopīgi mēs varēsim saņemt, lietot un baudīt šo Dieva svētību. Tas ir, ko Dievs arī no mums visiem – savas baznīcas un draudzes sagaida. Ne tika vakar vai šodien, bet **VIENMĒR!**

*Sirsnībā un mīlestībā,  
Mācītājs Dainis*



## **PĀRMAIŅAS DRAUDZES DZĪVĒ**

### **Kristīti:**

Christian Karl Robert Laurie  
Eva Sidney Gwynn

*„Lūk, bērni ir tā Kunga dāvana, un bērnu svētība mums ir Viņa atlīdzība“ /Ps.127:3/*

### **Izvadīti:**

Milda Barens  
Ērika Fleiss  
Lizete Sīmanis  
Lidija Padānis  
Erna Veigners  
Otto Arvīds Lejiņš



*„Es esmu augšāmcelšanās un dzīvība. Kas tic uz mani, tas dzīvos, kaut arī viņš mirtu! Un katrs, kas dzīvo un tic man, nemirs nemūžam!” /Jāņa 11:25-26/*

## **MELBURNAS LATVIEŠU EV. LUT. SV. KRUSTA DRAUDZES AICINĀJUMS MĀCĪTĀJAM DAINIM MARKOVSKIM**

Mēs aicinām Tevi kā šīs draudzes mācītāju uz sekojošiem noteikumiem un savstarpēju līgumu:

### **KA TU:**

1. Sludini un māci Dieva vārdu kā tas rakstīts Vecajā un Jaunajā Derībā, saskaņā ar evaņģeliski-luteriskās baznīcas konfesiju un Latvijas evaņģeliski-luteriskās baznīcas ārpus Latvijas noteikumiem.
2. Vadi rēgulārus dievkalpojumus saskaņā ar draudzes lēmumiem.
3. Uzņemies un veicini draudzes garīgo aprūpi pēc draudzes locekļu vajadzībām.
4. Vadi un uzturi baznīcas disciplīnu kā norādīts Dieva vārdos.
5. Vadi un pārraugi bērnu un pieaugušo ieaugšanu kristīgā ticībā.
6. Izveido garīgās aprūpes plānu pasīviem draudzes locekļiem
7. Palīdzi atklāt un izlietot tās dāvanas, ko Svētais Gars mums piešķīris, lai varētu kalpot draudzei un kristīgam darbam.
8. Māci mums būt par Kristus lieciniekiem arī ārpus draudzes, gan latviešu, gan arī cittautiešu sabiedrībā.
9. Uzņemies garīgo vadību draudzes sanāksmēs, vadi ticības mācību Melburnas latviešu skolām un, ja Tevi aicina, arī citās latviešu sanāksnēs.
10. Darbojies saskaņā ar Dieva vārdu un Latvijas evaņģeliski-luteriskās baznīcas ārpus Latvijas norādījumiem.
11. Apmeklē slimos, nespējīgos un neaktīvos draudzes locekļus Tavu iespēju robežās.
12. Veicini, kristīgā mīlestībā, draudzes locekļu iekšējo sadarbību un arī attieksmēs ar citām kristīgām draudzēm.
13. Izmanto visas iespējas papildināties un iedziļināties savā darbā, ieskaitot angļu valodas apgūšanu tādā līmenī, lai varētu kārtot kristību, iesvētību, laulību un apbedīšanas formalitātes ar attiecīgām Austrālijas iestādēm.
14. Uzturi kārtībā draudzes sarakstus, kristību, laulību, iesvētību un apbedījumu reģistrus un jebkura cita veida draudzes locekļu dokumentāciju, saziņā ar draudzes valdi.
15. Uzņemies publicēt draudzes darbību latviešu laikrakstos, radio raidījumos un citur pēc vajadzības.

## KA MĒS

1. Pieņemam Tevi kā mācītāju, mūsu Kunga un Pestītāja Jēzus Kristus kalpu un solāmies Tevi respektēt, cienīt un sadarboties kristīgā mīlestībā.
2. Apsolām Tev palīdzēt Tavā darbā ar padomu un lūgšanām.
3. Lūdzam Tavu palīdzību mūsu garīgai izaugsmei ciešā sadarbībā ar Tevi.
4. Sadarbosimies ar Tevi, lai Dieva vārds sasniegtu arī tos, kuri ir neaktīvi un garīgi aprūpējami.
5. Centīsimies apmeklēt dievkalpojumus un pieņemt Dieva žēlastības dāvanas Dievam par godu un pašiem par svētību.
6. Pieņemsim Tevi kā mūsu brāli Jēzū Kristū un Tavu ģimeni mīlestībā un žēlastībā, un atbalstīsim Tevi Tavās laicīgās un garīgās vajadzībās.
7. Palīdzēsim Tev rēgulāri izvērtēt draudzes uzdevumus un pienākumus, ieskaitot Tavu lomu kā draudzes ganam.
8. Sagādāsim Tev piemērotus dzīves apstākļus saskaņā ar draudzes spējām, ieskaitot atalgojumu, mājvietas un citu izmaksu gadskārtēju pārvērtēšanu.
9. Atalgosim Tevi saskaņā ar Austrālijas luteriskās baznīcas (Lutheran Church of Australia) noteikumiem.
10. Nodosim Tavā rīcībā automašīnu draudzes locekļu apmeklēšanai un citu draudzes pienākumu pildīšanā.
11. Palīdzēsim Tev kalpot saskaņā ar draudzes satversmi, piedaloties draudzes valdes sēdēs un pilnsapulcēs.
12. Vēlamies, lai Tu rezervētu un izlietotu laiku atpūtai savā gadskārtējā atvaļinājumā.

==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==

## **DĀMU KOPAS PRIEKŠNIECES ZIŅOJUMS.**

Apsveicam mācītāju Daini, ar darba atļaujas saņemšanu. Vēlam viņam Dieva svētību un izturību. Julijā, pēc dievkalpojuma pasniedzām zupu un noklausījāmies māc. Daiņa referātu. Pēc tam, pakavējāmies dzīvās sarunās.

21. augustā, aicinu Jūs visus uz siltām pusdienām, pēc dievkalpojuma, (mājas pavardā ceptas desiņas). Edmunds Smalkais lasīs referātu.

Paldies visiem kas atbalsta mūsu darbu, ziedojot kafijas galdam.

*Inese Bērziņa*

*Dāmu kopas priekšniece*

==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==♦==

# SVĒTA KRUSTA DRAUDZES KALENDĀRS

2011.g

## 2011.g. SEPTEMBRIS

<b>4. septembrī – plkst. 11:00</b> Divpadsmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem – dievkalpojums ar dievgaldu.
<b>11. septembrī – plkst. 10:00</b> Dievkalpojums un <b>DRAUDZES GADSKĀRTĒJĀ PILNSAPULCE</b> baznīcas zālē.
<b>18. septembrī – plkst. 11:00</b> Četrpadsmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem – dievkalpojums draudzes vecāko vadībā.
<b>18. septembrī – plkst. 14:00</b> Dievkalpojums ar dievgaldu Latviešu ciemā.
<b>25. septembrī – plkst. 11:00</b> Piecpadsmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem – dievkalpojums ar dievgaldu.

## 2011.g. OKTOBRIS

<b>2. oktobrī – plkst. 11:00</b> Sešpadsmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem – dievkalpojums ar dievgaldu.
<b>9. oktobrī – plkst. 11:00</b> Septiņpadsmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem – dievkalpojums ar dievgaldu.
<b>16. oktobrī – plkst. 11:00</b> <b>KAPU SVĒTKI</b> Foknera kapsētā.
<b>23. oktobrī – plkst. 11:00</b> Deviņpadsmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem – dievkalpojums ar dievgaldu.
<b>23. oktobrī – plkst. 14:00</b> Dievkalpojums draudzes vecāko vadībā.
<b>30. oktobrī – plkst. 11:00</b> Divdesmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem – dievkalpojums draudzes vecāko vadībā.

## 2011.g. NOVEMBRIS

<b>6. novembrī – plkst. 11:00</b> Divdesmit pirmā svētdiena pēc Vasarsvētkiem – dievkalpojums ar dievgaldu.
<b>13. novembrī – plkst. 11:00</b> Divdesmit otrā svētdiena pēc Vasarsvētkiem Lāčplēša dienas dievkalpojums ar dievgaldu.
<b>18. novembrī – plkst. 19.00</b> Mirušo piemiņas un <b>LATVIJAS VALSTS SVĒTKU DIEVKALPOJUMS.</b>
<b>20. novembrī – plkst. 14:00</b> Dievkalpojums ar dievgaldu Latviešu ciemā.
<b>27. novembrī – plkst. 11:00</b> Adventa pirmā svētdiena – dievkalpojums ar dievgaldu.

## DIEVKALPOJUMU DEŽŪRAS 2010. G. SPETEMBRĪ, OKTOBRĪ, NOVEMBRĪ.

Datums	Draudzes vecākie kalpo	Apsveicēji	Pieskaņu pastiprinātāja	Altāri ziediem pušķo	Virtuvē
<b>Septembris</b>					
4.	M. Biršs	Z. Ādmsone G. Adamsons	D. Stils	A. Būmane	A. Būmane
11.	<b>DRAUDZES PILNSAPULCE</b>				
18.	M. Biršs	I. Brants	I. Lecis	A. Rozīte	A. Rozīte
25.	D. Stils	I. Ārīte E. Ārītis	E. Ārītis	E. Latiša	E. Latiša
<b>Oktobris</b>					
2..	M. Biršs	Z. Ādamsone G. Adamsons	T. Pindard	G. Pindard	G. Pindard
9.	D. Stils	M. Ozola J. Ozols	J. Ozols	Dz. Samule	I. Bērziņa
16.	<b>KAPU SVĒTKI</b> Foknera kapsētā				
23.	M. Biršs	I. Brants	I. Lecis	S. Blāķe	A. Būmane
30.	D. Stils	I. Ārīte	E. Ārītis	D. Stils	I. Ārīte
<b>Novembris</b>					
6.	M. Biršs	Z. Ādamsone G. Adamsons	T. Pindard	G. Pindard	G. Pindard
13.	D. Stils	M. Ozola J. Ozols	J. Ozols	M. Ozola	I. Bērziņa
18.	***	D. Stils	D. Stils	A. Bērziņa	***
20.	M. Biršs	I. Brants	D. Stils	A. Bērziņa	A. Rozīte

**Aicinam** draudzes locekļiem nokārtot biedru maksas 2010./2011. gadam līdz augusta beigām, tā lai jūs esat balstiesīgi š.g. pilnsapulcē.

Nodevas ir sekojošas:

**Strādājošiem \$135.00 gadā (iesk. GST)**

**Pensionāriem/studentiem \$80.00 gadā (iesk. GST)**

Čekus lūdzu rakstīt uz **Latvian Ev. Luth. Congregation Melbourne**

**Draudzes nodevu var nokārtot sekojoši:-**

Baznīcā, svētdienās pēc dievkalpojuma, maksājot *Asjai Bērziņai*

Čekus var sūtīt pa pastu uz **A. Ziedars**

**4 Livingstone Court Mount Eliza Vic. 3930**

Maksājumus var nodot **Irēnei Ziedarei**

Var pārskaitīt tieši uz draudzes bankas kontu **Latvian Australian**

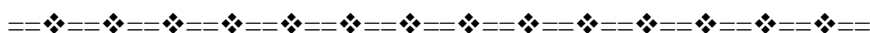
**Credit Co-operative bank**

**Acc. Name: Latvian Ev Luth Cong Melbourne BSB: 704723 ACC NO: 725803**

(Lūdzu uzrādīt jūsu vārdu un uzvārdu, lai zinām no kā nāk maksājums)

***Paldies par atsaucību un sadarbību!***

Irēne Ziedare *Biedrzine*



**THE MELB LATV EV LUTH CONG HOLY CROSS**

**Profit and Loss Statement**

**for the 12 Months Ending 30 June 2011**

**ABN 40146 672 407**

<b>Act</b>		<b><u>BUDGET</u></b>	<b><u>ACTUAL</u></b>	<b><u>BUDGET</u></b>
<b>No</b>	<b>INCOME</b>	<b><u>10/11</u></b>	<b><u>10/11</u></b>	<b><u>11/12</u></b>
1	Members Dues	30 000	21 908	33 000
2	Offerings	13 000	14 694	14 000
3	Donations-Cem upkeep	700	390	400
4	-Church Upkeep	300	40	100
5	-Ladies Guild	100	0	100
6	-General	3 000	8 134	8 000
7	-Manse set up	0	4 727	0
8	Grave & Urn Receipts	4 500	4 600	4 500
9	Church and Hall hire	400	1 336	1 300
10	Book Sales	50	160	150
11	Interest at call bank acc	200	229	200
12	Interest ING	4 200	5 359	5 000
13	Interest Suncorp 1	6 500	6 512	6 500
14	Interest Sun 2/ Westpac	7 600	7 641	7 600
15	Interest Suncorp 3	18 300	18 300	20 530
16	Interest St George	13 600	13 600	11 600
17	Bequests	1	20 000	1 000
18	Sundry Income	<u>99</u>	<u>10</u>	<u>10</u>
19	<b>TOTAL:</b>	<b><u>102 550</u></b>	<b><u>127 640</u></b>	<b><u>113 990</u></b>

**Profit and Loss Statement**

	<b><u>10/11</u></b>	<b><u>10/11</u></b>	<b><u>11/12</u></b>
<b>EXPENDITURE</b>			
20 ALELDA members fee	4 400	3 990	3 300
21 Church Services	5 800	5 940	5 000
22 Depreciation office equip	1 500	1 221	1 300
23 Depreciation motor car	0	275	600
24 Motor vehicle expenses	0	2 913	5 000
25 Donations	5 000	6 814	5 000
26 Church Maintenance	7 500	6 338	6 500
27 Office Expenses	6 500	4 949	5 000
28 Contract labour	6 000	1 861	1 500
29 Rental property	0	14 339	18 200
30 Salary & Fringe Benefits	28 000	0	54 558
31 Super employer cont	1 500	0	5 952
32 Pastors prof development	500	0	0
33 Workcover	500	0	500
34 Cemetery Upkeep	5 000	4 056	5 000
35 Insurance church	12 000	9 956	10 500
36 Web page hosting	300	0	600
37 Church Water	500	448	500
38 Youth work	1 000	0	500
39 Bank service charges	50	86	50
40 Travel Exp	900	645	1 000
41 Prov neg Fawk Cem trust	300	0	0
42 Pastor new costs	14 000	9 953	1 000
43 Pastors Sponsorship	0	12 519	0
44 Public relations	0	3 756	1 000
45 TOTAL:	<b><u>101 250</u></b>	<b><u>90 059</u></b>	<b><u>132 560</u></b>
Surplus / Deficit	<b><u>1 300</u></b>	<b><u>37 581</u></b>	<b><u>-18 570</u></b>



**THE MELB LATV EV LUTH CONG HOLY CROSS****Cash Flow Statement****ABN 40146 672 407****for the 12 Months Ending 30 June 2011****ACTUAL****OPERATING ACTIVITIES****10/11****Cash inflow**

Donations received	13 291	
Offerings	14 694	
Grave urn receipts	4 600	
Membership dues	21 908	
Interest investments	51 412	
Church and hall hire	1 336	
Sundry receipts, bequests	20 399	
GST received	98	
Total cash inflow		127 738

**Cash outflow**

ALELDA	-3990	
Cemetery upkeep	-4056	
Donations made	-6814	
Church services	-5940	
Church maintenance	-6338	
Insurance	-9956	
Office expenses	-6810	
Motor vehicle expenses	-2913	
Rental property	-14339	
New pastor costs	-9953	
Pastors sponsorship	-12519	
Other payments	-4935	
Total cash outflow		-88563
Net cash generated Operating activities:		39175

**INVESTING ACTIVITIES****Cash outflow**

Cash purchase car	-3000	
Cash purchase computer	-1153	
Net cash used by Investing activities:		-4153
Net cash increase for period:		35022
Cash at 2010 July 1		868036
Cash at 2011 June 30		903058

**FUNDS RECONCILIATION**

**30 June 2011**

	Current	Cemetery	Reserve	Total
Balance 30/06/10	612 990	159 046	96 000	868 036
<b><u>INCOME - CASH</u></b>				
Members Dues	21 908			21 908
Offerings	14 694			14 694
Donations - Cem upkeep		390		390
- Church upkeep	40			40
- Ladies Guild	0			0
- General	8 134			8 134
-Manse set up	4 727			4 727
Grave & Urn Receipts		4 600		4 600
Church and Hall hire	1 336			1 336
Book sales	160			160
Interest Received	36 503	9 254	5 655	51 412
Bequest	10000	10 000		20 000
Sundry Income	239			239
GST received	98			98
Transfer from Reserve	<u>5 655</u>		<u>-5 655</u>	<u>0</u>
Total Income	103 494	24 244	0	127 738
<b><u>EXPENDITURE - CASH</u></b>				
ALELDA membership	-3 990			-3 990
Church services	-5 940			-5 940
Church maintenance	-6 338			-6 338
Cemetery Upkeep		-4 056		-4 056
<b>DONATIONS</b>				
Support for Youth - local	-2 813			-2 813
-Latvia	-4 000			-4 000
Insurance	-9 956			-9 956
Rental property	-14 339			-14 339
Motor vehicle expenses	-2 913			-2 913
Office Expenses	-6 810			-6 810
New pastor costs	-9 953			-9 953
Pastor sponsorship	-12 519			-12 519
Public relations	-3 756			-3 756
Other Expenses	-1 181			-1 181
Computer purchase	-1 153			-1 153
Motor car purchase	-3 000			-3 000
Total Cash Expense	<u>-88 661</u>	<u>-4 056</u>	<u>0</u>	<u>-92 717</u>
Fund Balance 30/06/11	627 823	179 234	96 000	903 057
Bank Balance 30/06/11 actual				903 057

**THE MELB LATV EV LUTH CONG HOLY CROSS**  
**BALANCE SHEET As at 30 June 2011**

**ASSETS:**

<b><u>30.Jūn.10</u></b>	<b><u>Current Assets</u></b>		<b><u>30.Jūn.11</u></b>
13 230	Cash ANZ cheque account		8 094
13 799	Cash Latvian Credit Co-op Cheque acc.		15 875
427	Cash Latvian Credit Co-op Village acc.		1 248
105 586	ING Investment		110 946
107 638	Suncorp Investment 1		107 638
127 356	Suncorp Invest 2, Westpac		127 356
300 000	Suncorp Investment 3		318 300
<u>200 000</u>	Invest St George		<u>213 600</u>
868 036			903 057
	<b><u>Fixed Assets</u></b>		
998 966	Church Building		998 966
1 500 000	Church Building Land at valuation		1 500 000
67 790	Church Inventory at valuation	67 790	
<u>-10 140</u>	Less Accum. depreciation	<u>-10 583</u>	57 207
13 608	Office Inventory	3 853	
<u>-5 105</u>	Less Accum. depreciation	<u>-778</u>	<u>3 075</u>
	Motor Vehicle	3 000	
	Less Accum. depreciation	<u>-275</u>	2 725
2 565 119			2 561 973
	<b><u>Other Assets</u></b>		
73 800	Cemetery Plots 246 x \$300		73 800
18 000	Cemetery Urns 58 x \$300		17 400
4 070	Shares in Latvian Comm. Properties		4 070
<u>95 870</u>			<u>95 270</u>
<u><u>3 529 025</u></u>	<b>TOTAL ASSETS</b>		<u><u>3 560 300</u></u>

**LIABILITIES:**

**Current Liabilities:**

311	Donation Christian Educ Children	311
391	GST payable	489
<u>16 000</u>	Prepaid grave and urn sites	<u>16 000</u>
16 702	Total:	16 800

**EQUITIES:**

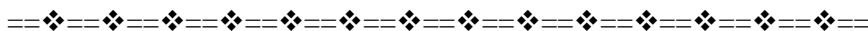
1 643 675	Asset revaluation reserve	1 637 271	
1 855 836	Members Funds	1 868 648	
12 812	Net income	<u>37 581</u>	
<u>3 512 323</u>			<u>3 543 500</u>
<u><u>3 529 025</u></u>	<b>TOTAL EQUITIES:</b>		<u><u>3 560 300</u></u>



## SAIMNIECĪBAS PĀRSKATS DRAUDZES PILNSAPULCEI

1. Peļņas un zaudējuma pārskats rāda ka 2011. finansiālais gads 30. jūnijā beidzās ar \$37,581 atlikumu; \$39,077 skaidrā naudā.
2. Neparasti liels atlikums radās tāpēc ka:
  - 2.1 draudze saņēma lielu testamenta novēlējumu. Mīļš paldies par to.
  - 2.2 sakarā ar mācītāja vīzas kārtošanu, draudze nemaksāja mācītājam kārteju algu.
3. Budžetā paredzu, ka jaunais finansiālais 11./12. gads beigsies ar \$18,570 zaudējumu.
4. Mums visiem draudzes locekļiem ir liels izaicinājums meklēt jaunus ieņēmuma avotus tā, lai finansiāli nodrošinātu draudzes nākotni.
5. Beigās, milzīgs paldies pienākās visiem darbiniekiem ar kuriem man iznāk cieši strādāt kopā finansiālā laukā: Asjai, Irēnei, Edim, Mirdzai, Vijai un Ron. Paldies Jums par jūsu palīdzību, sadarbību un labi kopā paveikto darbu.

*Andris Ziedars  
Draudzes kasieris*



## PRIEKŠNIEKA ZIŅOJUMS.

### Quo vadis?

Mīļie draudzes locekļi!

Šorīt braucot uz baznīcu radiofōnā dzirdēju interviju. Kāda sieviete, bijusi stipri pārliecināta katoļu ticībā, to pēkšņi pazaudēja kādas traumas dēļ ar baznīcu. Viņai brālis jau bija pārgājis musulmaņu ticībā (citu iemeslu dēļ) un tas bija iemesls kāpēc arī šī sieviete izvēlējās to par savu turpmāko reliģiju.

Reportieris viņai jautāja vai neesot bijis ārkārtīgi grūti mainīt ticību tik atšķirīgos virzienos. Sieviete atbildēja: „Ne būt nē, jo ir tikai viens Dievs!”

Kaut arī galva sāpēja no gripas, pavadīju skaistu mierīgu laiku mūsu trīsvienības dievkalpojumā.

Tai pašā pēcpusdienā mums bija pienācis ielūgums no kaimiņu ķīniešu kristīgās Rhema draudzes, piedalīties viņu 6. gada pastāvēšanas svētkos. Aizgāju tur, Canterbury Road Uniting Church baznīcā, pārējie valdes locekļi un valdes vecākie bija kavēti.

Pārsteidzoša bija jaunā drosmes un ticības pilnā draudze. Dziedāja melodiskas dziesmas, orķestra vai arī kora pavadījumā, slavēja Dievu un galveno uzrunu teica Dr. Cheng – Bible College. Bija ap 200 jaunu dievlūdzeju; caurmēra vecums ap 23.

Es jutos kā pirms 60 gadiem jaunībā, kad mēs tāpat dziedājām un priecājāmies.

Mums draudzē patreiz ir noslēdzies ziemas periods. Mācītājs Dainis ir sava uzdevuma augstumos, un nupat ir saņemta arī darba vīza uz nākošiem diviem gadiem.

Valde, starplaikā, kādus septiņus mēnešus nav tikusi pie īstā darba.

Tagad ir pienācis pēdējais laiks to īstenot. Mūs Dievs vadīs, bet saprotams, ka draudzes locekļiem ir jāveido sava nākotne pašiem.

Par to vairāk runāsim pilnsapulcē. Aicinājums uz pilnsapulci ir šajā izdevumā.

Starplaikā ceru, ka pie mums ir iestājies agrais pavasaris.

Ar sirsnīgu sveicienu,

*Eduards Lēmanis  
Draudzes priekšnieks*

## Pateicība talciniekiem

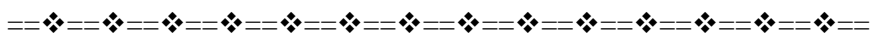
Draudzes Vēstu Nr. 479 salikšanā un izsūtīšanā piedalījās:

Ausma Balode  
Miervaldis Balodis  
Ilgvars Lecis  
Dainis Markovskis

Ausma Rozīte  
Gunārs Rozītis  
Jānis Siliņš

Sirsnīgs paldies visiem talciniekiem

*Valde*



## SVĒTĀ KRUSTA DRAUDZES 2010. G. PILNSAPULCES PROTOKOLS

Melburnas ev. lut. Sv. Krusta draudzes gadskārtējā pilnsapulce notiek 2010. g. svētdien 12. septembrī plkst. 11.40 Sv. Krusta baznīcas zālē, 40 Warrigal Rd Surrey Hills.

Darba kārtā:

1. Svētbrīdis
2. Pilnsapulces atklāšana; kvorums
3. Pilnsapulces vadītāja vēlēšana
4. Sekretāru un balsu skaitītāju vēlēšana
5. 2009. g. pilnsapulces protokola pieņemšana (publicēts Draudzes Vēstīs Nr 476)
6. MAK ziņojums
7. Draudzes priekšnieka ziņojums
8. Citi ziņojumi un pārskati
9. Kasiera ziņojums, finansiālais pārskats 2009./2010. gadam un budžets 2010./2011. gadam (publicēts Draudzes Vēstīs Nr 476)
10. Revīzijas komisijas ziņojums
11. Draudzes nodevas 2011. gadam
12. Draudzes priekšnieka vēlēšana
13. Draudzes valdes vēlēšana
14. Revīzijas komisijas vēlēšana
15. Dažādi jautājumi un ierosinājumi

### ***1. Svetbrīdis***

Prāvests Modris Īvāns novada svētbrīdi

### ***2. Pilnsapulces atklāšana; kvorums***

Draudzes priekšnieks Eduards Lēmanis atklāj pilnsapulci, kvorums ir vairāk par 25 balstiesīgiem locekļiem. (skat pielikumu).

### ***3. Pilnsapulces vadītāja vēlēšana***

Miervaldi Balodi ievēl par pilnsapulces vadītāju.

#### ***4. Sekretāru un balsu skaitītāju vēlēšana***

Par sekretāriem ievēl Ēriku Birzuli un Jāni Siliņu.

Par balsu skaitītājiem ievēl Z. Ādamsoni un I. Plataci.

#### ***5. 2009. g. pilnsapulces protokola pieņemšana (publicēts Draudzes Vēstīs Nr 476)***

A. Bērziņa prasa vai R. Mancas priekšlikums 2009 g. pilnsapulcē, lai maksātu tīrītājiem ir noticis. A. Bruns atbild, ka nav bijis vajadzīgs maksāt tīrītājiem. Protokolu pieņem ar balsu vairākumu.

#### ***6. Mācītāja aicināšanas komisijas (MAK) ziņojums***

Kalvis Jaunalksnis. MAK priekšsēdis, dod pārskatu par procesu.

MAK saņēma 11 labu kandidātu pieteikumus. MAK sašaurināja kandidātu skaitu uz trim.

Dainis Markovskis un Modris Īvāns viesojās Svētā Krusta draudzē. Guntis Kalme arī apciemots draudzi, bet nav zināms kad.

28 novembrī būs ārkārtas pilnsapulce, lai balsotu par jauno mācītāju.

A. Vējiņš prasa vai jaunā mācītāja darbā ir arī ieskaitīti ģimenes dievkapojumi. Kalvis Jaunalksnis atbild : „jā”.

A. Bērziņa prasa vai arī angļu valodā būs dievkalpojumi. Kalvis Jaunalksnis atbild, ka ja vajadzība būs tad arī būs angļu valodas dievkalpojumi.

A. Bruns prasa vai būs kāds termiņš jaunajam mācītājam. Kalvis Jaunalksnis atbild, ka statūtus mēģinās mainīt ārkārtas pilnsapulcē, lai mācītāju pieņemtu uz zināmu termiņu nevis uz mūžu.

#### ***7. Draudzes priekšnieka ziņojums***

Skat draudzes priekšnieka Eduarda Lēmaņa pielikumu. 500 locekļi sastāv draudzē.

#### ***8. Citi ziņojumi un pārskati***

Īpašuma pārzinis Aivars Bruns ziņo:

- darbi ir jāizdod profesionāliem darbiniekiem ar augstiem izdevumiem un ir daudz jāpavada laika
- dod pārskatu par padarītiem darbiem: gaismas, karstais ūdens, durvis, ieeju un izeju zīmes
- baznīcas tīrīšanu nokārto talcinieki
- vecie archīvi pārbaudīti
- Gelbes kundze ir prasījusi apskatīt iespēju iekārtot liftu

M Balodis liek pārdomāt par iespēju meklēt piemērotāku baznīcu.

### ***9. Kasiera ziņojums, finansiālais pārskats 2009./2010. gadam un budžets 2010./2011. gadam***

Skat draudzes kasiera Andra Ziedara pielikumus.

Nauda no mājas pārdošanas ir ieguldīta uz 6.4% un 6.8%.

Z. Ādamsone prasa cik biedri ir maksātāji. A Ziedars atbild 405.

Z. Ādamsone prasa cik izmaksās jaunā mācītāja atalgošana. A. Ziedars atbild, ka nezinām pirms nav pārrunāts ar jauno mācītāju.

Aivars Bruns prasa par mācītāja algu. A. Ziedars atbild, „mēs mācītājam maksājam pēc Melburnas luterāņu baznīcas vadlīnijām”.

Andris Ziedars pasniedza puķes Vijai Platacei un Asjai Bērziņai.

### ***10. Revīzijas komisijas ziņojums***

Revīzijas komisijas priekšnieks Aleksandrs Impols nolasa ziņojumu latviski un angliiski. Skat revīzijas komisijas pielikumu.

A. Impols proponē, lai draudze izmaksā \$750 draudzes priekšniekam un \$311 Daugavas skolai. Pilnsapulce pieņem propozīciju ar balsu vairākumu.

A. Bruns prasa par baznīcas apdrošināšanu. A. Ziedars paskaidro, ka apdrošināšana ir \$2,000,000 vērtībā.

E Lēmanis paskaidro, ka jaunā valde dabūs baznīcai jaunu vērtējumu.

Draudze pieņem ziņojumu ar balsu vairākumu.

### ***11. Draudzes nodevas 2010./2011. gadam***

Draudzes kasieris Andris Ziedars proponē nodevas 2010./2011. gadam pilna laika strādājošiem atstāt \$135, un tiem kam nav pilna laika darbs pēc rosības bet ne mazāk kā \$80.

Pilnsapulce pieņem draudzes nodevas 2010./2011. gadam.

### ***12. Draudzes priekšnieka vēlēšana***

Miervaldis Balodis proponē Eduardu Lēmani. Ar aklamāciju ievēl Eduardu Lēmani.

### ***13. Draudzes valdes velēšana***

Eduards Lēmanis proponē Inesi Bērziņu, Dagmāru Stilu, Miervaldi Balodi, Irēni Ziedari Aivaru Brunu, Valdu Jefimovu un Andri Ziedaru draudzes valdē.

Ar aklamācijām ievēl Inesi Bērziņu, Dagmāru Stilu, Miervaldi Balodi, Irēni Ziedaru, Aivaru Brunu, Valdu Jefimovu un Andri Ziedaru kā valdes locekļus.

### ***14. Revīzijas komisijas vēlēšana***

Miervaldis Balodis proponē Aleksandru Impolu un Anitu Vējiņu.

Pilnsapulce ar aklamāciju ievēl Anitu Vejiņu un A. Impolu.



### **15.Dažādi jautājumi un ierosinājumi**

E. Brennere iesaka vairākas mašīnu novietošanas vietas vecākiem draudzes locekļiem.

A. Vējiņš prasa vai katram draudzes loceklim ir tiesības dabūt informāciju par citiem draudzes locekļiem. Valde noskaidros. A. Vējiņš ierosina, lai adrešu sarakstu neizdod citiem locekļiem pirms valde noskaidro „privacy” likumus.

A Bērziņa ierosina pielikt rokturus baznīcas ārpusē.

Prāvests Modris Īvāns pateicās par uzticību laist viņam novērot pilnsapulci un nākt ciemos.

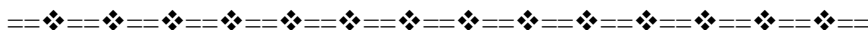
Eduards Lēmanis pateicās Modrim Īvānam un uzdāvina viņam austrālisku cepuri.

Miervaldis Balodis slēdz pilnsapulci plkst. 14.00.

Miervaldis Balodis  
Pilnsapulces vadītājs

Ēriks Birzulis  
protokolē

Jānis Siliņš  
protokolē



## **INFORMĀCIJA**

### **MĀCĪTĀJA KANCELEJAS STUNDAS Sv. Krusta baznīcā**

Katru trešdienu no plkst. 13.00 – 16.00 (kā arī vienojoties ar mācītāju citā laikā)

Mācītājs aicina informēt viņu, ja cilvēki vēlas, lai mācītājs apmeklētu viņus mājās, slimnīcā vai citur.

### **BĪBELES STUNDAS BAZNĪCĀ**

Katru trešdienu no plkst. 11.00 – 12.00 (sākot ar **7. septembri**)

## **AICINĀJUMS PIEDALĪTIES MŪSU BAZNĪCAS UN TĀS PAGALMA UZKOPŠANAS ZIEMASSVĒTKU TALKĀ**

SESTDIEN, 2011. GADA 12. NOVEMBRIĻ PLKST. 9.00

Gaidām kuplu talcinieku atbalstu!

Ikvienas rokas palīdzība padarīs darbus vieglākus, kas nav grūti – baznīcā un zāle mazgāt grīdas, notīrīt logus, noslaucīt putekļus, nomazgāt virtuves piederumus. Pagalmā apgriez krūmājus, izravēt nezāles, apgriezt zāli gar trotuāra maliņām, nokrāsot ārpuses inventāru.

Kad beigsim, plkst. 12.00 dāmu komiteja pasniegs garšīgas pusdienas.

Talciniekus lūdz pieteikties pie Aivara Bruna, tel. 9890 4849

# NOTICE OF AGM

Dear member,

You are cordially invited to attend our Congregation's Annual General Meeting, to be held on Sunday 11<sup>th</sup> September 2011 at 11am in Holy Cross Church Hall, 40 Warrigal Road, Surrey Hills. The meeting will be preceded by service at 10 am.

## Agenda

1. Devotion
2. Opening; quorum.
3. Election of Chairperson for the meeting.
4. Election of secretary and vote counters.
5. Adoption of minutes from last AGM.
6. Pastors report
7. Chairman's report.
8. Ladies guild report
9. Property manager's (including cemetery) report.
10. Other reports.
11. Treasurer's report.
12. Audit committee's report.
13. Dues for year 2011
14. Election of chairman for year 2011 / 2012.
15. Election of church committee.
16. Election of audit committee.
17. The future?!
18. Other matters; question time.

**Notes:** Members entitled to vote at the meeting, will be those that have satisfied their financial obligations for year 2009 /2010 by September 4th. (One week before the meeting). Payments on the day can not be accepted.

The committee urges everyone to attend this important meeting and to be part of shaping our future.

**I draw your attention to #17 and believe that "crunch time" has come for us to decide where our congregation should be heading; God willing of course.** There will be more in my report at the meeting. Please support the voluntary efforts of others by nominating for positions and thus ensuring smooth transition and efficient functioning this year. Some of the present committee members have already served 10 years or more.

We would still welcome: (same as last year)

- Cemetery's plot manager.
- Assistant to the treasurer.
- Accountant

Eduards Lēmanis  
Chairman

==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==

## CHAIRMAN'S REPORT

Crunch time!

Dear Members!

This morning driving to church, I listened to an interview on the radio, where a truly devoted catholic woman had changed her religion to muslim. The reason apparently, was an unreconcilable traumatic experience with the catholic church.

She picked her new religion because her brother had already changed for unrelated reasons.

When the reporter asked if such a radical change had not been extremely difficult, she replied: "Not at all, because there is only one God!"

Nursing a head cold I relaxed and enjoyed the service at our own trinity church.

In the afternoon we had an invitation from a neighbouring christian church: the Chinese Rhema congregation, to celebrate their sixth anniversary at the Uniting Church in Canterbury Road.

The church was packed with young people, great songs and lots of joy. An inspiring sermon was given by pastor Dr. Cheng – head of Bible College. About 200 worshippers took part; average age 23.

I felt like 60 years ago, when we were still young and had a lot of fun.

With the granting of work permit for pastor Dainis, the winter chill is broken and we need to rebuild.

Whilst pastor Dainis has already been very active, there are many areas for us at which to give him a hand.

One is to reinstate the less formal family services. Another is to reinstate services in English. **And here comes the crunch!** Is there a demand and how do we do it?

Without any user convenor's pull, it will be hard. So come on and roll up your sleeves, if you really want it to happen. The pastor and committee are ready to facilitate.

We should discuss this further at the next AGM.

As I said, the winter chill has been broken, so let us make use of an early spring.

*Eduards Lemanis  
Chairman*

==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==❖==

### INVITATION

PLEASE JOIN OUR CHURCH AND GARDEN UPKEEP

### CHRISTMAS WORKING BEE

SATURDAY, 12<sup>th</sup> NOVEMBER 2011 at 9.00am

Every helping hand will be appreciated.

The proposed jobs are not difficult – church and hall general cleaning, and in the garden general garden maintenance and painting of outdoor furniture.

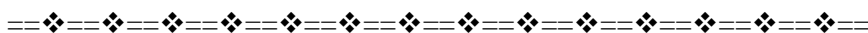
When we finish, at 12.00 noon, the ladies committee will serve lunch.

Please register your intention to attend with Aivars Bruns tel. 9890 4849

## TREASURER'S REPORT TO THE ANNUAL GENERAL MEETING

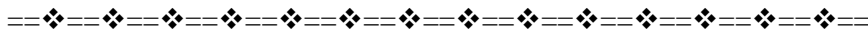
1. The Profit and Loss report shows that the 2011 financial year ending 30th June concluded with a surplus of \$37,581; \$39,077 being in cash.
2. The unusually large surplus was generated because;
  - 2.1 the church obtained a large testament bequest. Thank you very much for that.
  - 2.2 due to sorting out visa requirement the church did not pay the pastor a salary.
3. In the budget I anticipate that the new financial 11/12 year will conclude with a deficit of \$18,570.
4. We all, as members of the congregation, have a big challenge to find income streams to make the future of our church financially secure.
5. Finally, a big thank you goes to all of the people with whom I work with closely in the financial area: Asja, Irene, Ed, Mirdza, Vija and Ron. Thank you all for your help, cooperative efforts and a job well done.

*Andris Ziedars*  
*Church Treasurer*



## SATURA RĀDĪTĀJS

D. Markovskis	Redzi, cik jauki un mīļi	1.
*****	Pārmaiņas draudzes dzīvē	2.
M. Balodis	Draudzes aicinājums māc. D. Markovskim	3.
I. Bērziņa	Dāmu kopas priekšnieces ziņojums	4.
*****	Dievkalpojumu kalendārs	5.
*****	Dievkalpojumu dežūras	6.
I. Ziedare	Aicinājums par nodevu maksājumiem	6.
A. Ziedars	Financiālie pārskati	7.
E. Lēmanis	Aicinājums uz pilnsapulci	12.
A. Ziedars	Saimniecības pārskats pilnsapulcei	13.
E. Lēmanis	Draudzes priekšnieka ziņojums	13.
Valde	Pateicība talciniekiem	14.
Ē. Birzulis/J. Siliņš	2010. g. pilnsapulces protokols	14.
D. Markovskis	Informācija	17.
A. Bruns	Aicinājums uz talku	17.
E. Lēmanis	Notice of AGM	18.
E. Lēmanis	Chairman's report	19.
A. Bruns	Invitation to working bee	19.
A. Ziedars	Treasurer's report to AGM	20.



**Draudzes darbinieku adreses:**

Korespondenci kura domāta draudzei sūtīt uz c/- 4 Livingstone Crt. Mt. Eliza. Vic. 3930.

Latviešu ev. lut. Svētā Krusta baznīca	40 Warrigal Rd. Surrey Hills. Vic. 3127	Tel. 9836 0119
<b>Draudzes valde:</b>		
Māc. <b>Dainis Markovskis</b>	7b Chestrer Street, Surrey Hills. Vic. 3127 e-pasts: <a href="mailto:dainis.marko@gmail.com">dainis.marko@gmail.com</a>	Tel. 9836 0119 Mob.tel. 0459 474 995
Draudzes priekšnieks <b>E. Lēmanis</b>	1 Eustace Street, Blackburn, Vic 3130 e-pasts: <a href="mailto:lemanise@live.com.au">lemanise@live.com.au</a>	Tel. 9877 9403 Mob.tel.0404 856 511
Priekšnieka vietnieks un kasieris <b>A. Ziedars</b>	4 Livingstone Crt. Mt. Eliza, Vic 3930 e-pasts: <a href="mailto:aziedars@gmail.com">aziedars@gmail.com</a>	Tel. 9787 5466
Dāmu komitejas priekšniece <b>I. Bērziņa</b>	121 Mountain View Pde. Rosanna, Vic 3084 e-pasts: <a href="mailto:ineseberzins@primusonline.com.au">ineseberzins@primusonline.com.au</a>	Tel. 9459 0673
Valdes loceklis <b>M. Balodis</b>	40 Stanley Grove, Blackburn. Vic. 3130 e-pasts: <a href="mailto:miervaldis@optusnet.com.au">miervaldis@optusnet.com.au</a>	Tel. 9877 4842
Draudzes īpašumu pārzinis <b>A. Bruns</b>	41 Russell Street, Surrey Hills, Vic. 3127 e-pasts: <a href="mailto:aivarsbruns@iprimus.com.au">aivarsbruns@iprimus.com.au</a>	Tel. 9890 4849 Mob. tel. 0418 520 321
Kapsētas pārzinis <b>G. Rozītis</b>	2 McAuley Dr. Rosanna, Vic 3084	Tel. 9459 8392
Informācija <b>K. Jaunalksnis</b>	60 Harrison St. Box Hill Nth, Vic 3129 e-pasts: <a href="mailto:kalvis@virtual.net.au">kalvis@virtual.net.au</a>	Tel. 9849 1680 Mob. tel. 0419 349 346
Sekretāre un pārstāve <b>V. Jefimova</b>	48 Mantung Cres. Rowville, Vic 3178 e-pasts: <a href="mailto:jefimovs.valda.l@edumail.vic.gov.au">jefimovs.valda.l@edumail.vic.gov.au</a>	Tel. 9764 1468
Draudzes vecāko pārstāve <b>D. Stīls</b>	4 Gilbert Crt. Mt. Waverley, Vic 3149 e-pasts: <a href="mailto:dstils@netbay.com.au">dstils@netbay.com.au</a>	Tel. 9807 5924
<b>Draudzes vecākie:</b>		
<b>Martiņš Biršs</b>	214 Jasper Road, Bentleigh, Vic 3204 e-pasts: <a href="mailto:martinbirss@bigpond.com">martinbirss@bigpond.com</a>	Tel. 9563 9685 Mob. 0407 685 006
<b>Dagmāra Stīls</b>	4 Gilbert Crt. Mt. Waverley. Vic 3149 e-pasts: <a href="mailto:dstils@netbay.com.au">dstils@netbay.com.au</a>	Tel. 9807 5924
<b>Draudzes Vēstis - redakcija</b>		
Draudzes Vēstu redaktors <b>J. Silinš</b>	3 Henley Street, Balwyn, Vic 3103 e-pasts: <a href="mailto:silins1@netbay.com.au">silins1@netbay.com.au</a>	Tel. 9817 2215
Redakcijas locekle <b>R. Celma</b>	56/62 Fraser Cres. Wantirna South, Vic 3152 e-pasts: <a href="mailto:rasmac@virtual.net.au">rasmac@virtual.net.au</a>	Tel. 9887 0806

**Draudzes nodevas:**

2008 – 2009. gadam	\$135, valsts pensionāriem un studentiem \$80 (iesk GST)
2009 – 2010. gadam	\$135, valsts pensionāriem un studentiem \$80 (iesk GST)
2010 – 2011. gadam	\$135, valsts pensionāriem un studentiem \$80 (iesk GST)

Lūdzu čekus rakstīt uz: **Latvian Ev. Lut. Congregation of Holy Cross**

Sūtot maksājumu pa pastu, lūdzu adresēt: A. Ziedars, 4 Livingstone Court, Mt. Eliza. Vic. 3930

## Draudzes tuvākas ziņas dabūjamas draudzes tīmekļa mājas lapā

**www.holycross.org.au**

== ◆ == ◆ == ◆ == ◆ == ◆ == ◆ == ◆ == ◆ == ◆ == ◆ ==